承印中西文件
圖新軒印務局
精製生巴圖章

機器齊備
字粒俱新
排版雅觀
印刷精良
取價低廉
交件迅速
僑胞惠顧
無任歡迎
電話得技利市五五七五

大幫中文活動日期印發售
·每只一元二毛五
圖章樣本印備如蒙取閱當即寄奉

HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
司理人 林立棠 林翰芳 謹啟

西醫 徐如悅

本醫生前年歸國任廣州陸軍軍醫學校主任教官兼第四路軍一等軍醫正等職現告假回抵雲市乘便復設醫所在喜士定街東十六號（即最近之舊市政廳）三樓三零四號房統理男女內外全科及接理工人補恤會傷症願有病者知所就醫焉

（醫所時間）
上午十点至十貳点
下午兩点至六点

（電話）
醫所 千汝地三一九四
住宅 辦倫三壹壹L
藥房 詩慶六五六四X

此外請向福星西藥房詢問

▲求賑廣告

本聯合會爲祖國兵燹難民敬求僑胞濟助無論金錢衣物藥品蔬包麵粉袋等件均歡迎接收[illegible]——

▲接收衣物地址 片打街東貳五八號賚路旅館樓下

▲接收時間 每日由下午貳時至八時星期日停收

▲郵局信箱 貳百八拾五號

（本會並無派人沿門勸捐）

雲埠華人基督教聯合籌賑祖國難民會啟

民國廿七年元月五日

中華藥房
JONG WAH CO.
296 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.
雲高 華埠
舖在國民党總支部樓下

ECZEMA
KLEEREX Heals Psoriasis etc.

奇利力士藥膏崇治天泡瘡·發癢·酒刺·金錢癬·赤斑·大膿泡·及其他皮膚病：神效非常：

每盒五毛、一元、不等

總代理中華藥房啟
外埠寄費貴客自理

亞洲旅館
AH CHOW ROOMS
189 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
加拿大 雲高華

本旅館設在雲高華埠適中地点久蒙僑胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖冷熱水喉·溫泉浴室·近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎

電話矢么2953L 門牌片打街東壹三九號馬金紫總堂樓下

司理馬本步敬啟

榮榮臘味製造廠
Seymour 4041
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
VANCOUVER, B.C.

▲廣東新聞二▼

普及全市之計劃

●街坊學校試驗區

廣州訊　廣州市市辦之街坊學校自經社會局選定陳塘區爲試驗區後　節經在該區內選出十個適當地点　成立街坊學校十所　現各項籌備工作均已完成　經於昨十一月廿九日開始上課　劉局長石心偕同各督學親臨巡視加以訓勉　又該局以此種街坊教育爲適應非常時期要求之一種特種教育方式　現雖在試辦期內　但預料必有極大之成功　故計劃由十二月中旬起將此種街坊教育　推及全市　在兩個半月內　成立五百所　至於師資方面　因每校以一個教員教授爲原則　故該教員必須兼通各科　包括國文常識　圖畫　手工　體育　音樂等　平時尤需多多與學生家庭聯絡　故此種萬能教員頗不易找　刻劉局長亦有見及此　爲補救起見　特將現在社會局登記服務之市立小學教員五百餘人　分四期重新加以訓練　每期一百三十人　訓練時間二星期　四期內訓練完竣　現第一期訓練已定在十二月三日開始　注重音樂游戲及體育等　其他如抗戰情勢與街坊學校教授法等亦有講授　（講習班辦法下詳）記者昨廿三日據該局某高級職員語稱　此種街坊學校課本係由局依照六個月畢業學程　另行編輯　成爲一有系統之抗戰教材　與各科連絡運用　並爲適合各年級學生程度起見　每一課均分高中低　三級　在同一題目下按其程度不同而定深淺　課本係用活頁式　按日分發各生　將來即釘裝成冊　至教員方面一俟一街坊學校講習班一將各市小教職員加以特別訓練後　即分別派往充當　各教員除日間講授外　平時並要與各生家庭有密接聯絡　相機供給以一切非常時期必需智識　以帮助抗戰中之民衆教育發展云　茲將街坊學校教員講演班辦法採錄如下　㊀目的　本班目的在訓練市立小學教職員使明瞭街坊教育之意義及辦法　增進其担任街坊教育時之智識與技能　㊁學額　本班就現在社會局登記服務之市立小學教職員分期訓練　每期由局抽調一百三十人入班受訓　㊂訓練期限　每期訓練兩週　扣足六十小時　㊃課程及教官　本班課程時間及教官分配如下　音樂　八小時　教官俞安斌　游戲及體育　六小時　教官俞安斌　戰時教育政策　二小時　教官劉局長　街坊教育概論　二小時　教官黃家强　街坊學校爲教學法　六小時　教官黃繼植　街坊學校行政　四小時　教官譚祖蔭　教材研究　四小時　教官黃家强、集團活動指導法　四小時　教官鍾自新　推廣方法　三小時　教官馮節　民衆組織法　三小時　教官馮節　宣傳術　三小時　教官羅宗堂　抗戰情勢　二小時　教官林愛民　抗戰常識　三小時　教官郭錦洪　敵情研究　四小時　教官黃錫銓　抗敵戰術　二小時　教官鄭仲超　義務教育　二小時　教官何子堅　㊄其他　甲　本班不設膳食及住宿　惟因道遠搭食寄宿者　得于入所時聲明　食宿辦法另定之　乙　本班不設軍事術科　惟一切管理仍遵用軍事管理辦法　丙　本班學員不穿軍服　惟須穿公務人員制服　男學員天青色士布中山裝　女學員藍色士布長衫　男女學員均須配帶所徽　丁　本班設小組討論六項　討論範圍在上列課程中選定　指導員亦由担任上列課程各教官中聘請　戊　本班設名人講演若干次　聘請專家或各人演講與街坊教育有關事項　己　本辦法如有未盡事宜得隨時修改之

●縣市會計員之薪俸與銓敘

廣州訊　粵財政廳兼廳長曾養甫爲實施各縣市超然會計制度起見　曾辦有縣市會計主任訓練班　該班學員結業已久　本定十二月底一律派充各縣市會計主任　旋以原定會計主任薪額頗高　縣市會計室除會計主任外　尚有會計員及佐理員等　在此拒敵時期　各縣財政支絀異常　勢不能增加多數支出　然超然會計制度又勢在必行　昨爲遷就事實起見　特將原派縣市會計主任人員一律派充會計員　執行會計主任職權　薪俸計一等縣一百四十元　二等縣一百二十元　三等縣一百元　惟職位及銓叙　均與縣市政府秘書科長同級待遇　一俟拒日勝利軍事結束　准一律實任會計主任　如是既可推行原定計劃　而縣市政府支出亦不致大增　實一舉而兩得　除將三等及貧瘠縣未派外　計共派出八十七名

醫生鍾[illegible]生 寓賚來旅館二十二號房

補品之王
腎中寶

發育不全者注意
陽事不舉者注意
舉而不堅者注意
堅而不耐者注意

△腎中寶確能治療
腎部陽萎等弊病　興陽久戰之功能
堅如鐵錐的勇氣　交接不倦的精力

担保 每盒一元 半打五元五
速效 壹打拾元

溫哥吧機靈堂廣告　代理處　廣萬生

特色奇效
房中快樂水
每樽五毛

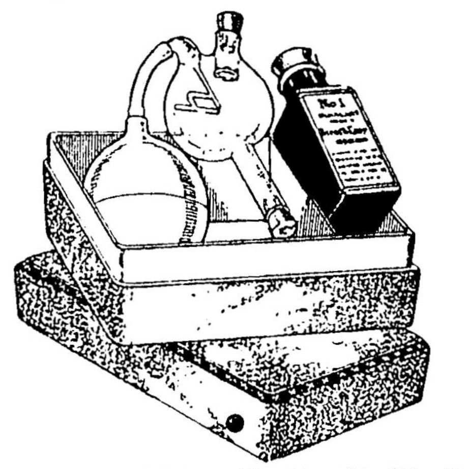
房中快樂水
馳名久已哉
非是車大炮
用過皆贊許

堅硬如鐵錐　久戰更興趣　完全係補品　益精兼補髓
◎用法單內詳明　注意不受C·O·D·
Kee Ling Tong 236 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.

生隆棧參茸玉桂藥材

秘製經驗膏丹丸散

壯陽壞腎遺少丸 每盒[illegible]
龜鹿滋陰丸 每盒[illegible]
補腎壯陽[illegible] 每樽[illegible]
蛤蚧大補藥水 每樽[illegible]
夜夢遺精鞏精丸 每盒[illegible]
無夢滑精腎虧丸 每盒[illegible]
專治久年虛弱丸 每盒[illegible]
小腸氣痛斷根丸 每樽[illegible]
心腹痛無價金丹 每樽[illegible]
[illegible]心胃痛藥水 每樽[illegible]
化痰順氣止咳丸 每樽[illegible]
久咳傷症[illegible]丸 每盒[illegible]
跌打[illegible]丸 每個[illegible]
跌打吊傷止痛膏 每張[illegible]
各項丸散未能備錄
解毒元[illegible]藥水 每樽[illegible]
神効白濁藥水 每樽[illegible]
外射白濁止痛水 每樽[illegible]
五淋白濁止痛丸 每樽[illegible]
花柳瘡疔瀉毒丸 每樽[illegible]
花柳瘡疔骨痛丸 每樽[illegible]
經紅月[illegible]丸 每樽[illegible]
皮膚濕毒止癢水 每樽[illegible]
疎解內臟濕毒丸 每兩[illegible]
婦科合數種子丸 每盒[illegible]
婦科壯元續嗣丸 每樽[illegible]
始創婦科[illegible]丸 每盒[illegible]
刀傷止痛生肌水 每樽[illegible]
壯陽久戰速步丸 每樽[illegible]
欲知其詳函索目錄



▲（代售西醫）普市固（立止）扯氣斷根藥露

此藥露專治咳嗽氣喘痰涎壅盛以致阻塞肺竅呼吸不利甚至氣緊扯急喉中聲響面色變常難以言語日不思食夜不安寢辛苦異常等哮吼氣喘之症　或有僑胞時操瓦仔偈之工每受木塵阻塞而喘者尤能奏効凡患喘者當即購用藥力一到必能平氣定喘强身健体不拘新起舊發照法射入喉內定必掃除病根可毋復發之患

價目
全副器具連藥水共銀拾五元
不取器具獨用藥水銀五元五

▲新到（唐山）各種鮮明瓜仁菜米發行

▲趙邦立統理內外全科花柳雜症（寓內）
Sang Lung Jan 35 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.
電話 Phone Sey. 6923R

▲（江巴）崙達權社鳴謝廿六年全年經費芳名

周煥家八元　馬世信貳元
許恢遠　鄭忠沃　鄭忠沃夫人　各壹元半
周永熾　陳文保　朱裘曾　陳如信　梁美彥　馬宗湖
馬綿級　楊木材　鄧德恩　黃其燊　梁囍三　伍鴻泮
曹普智　鄭子利　茹桂禎　朱秋菊女士　周銀彩女士
以上各壹元

雲高
華埠
賚來旅館
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C. Canada
電話詩磨九貳六〇

賚來旅館
片打街東二五八號
樓高五層　房間百二
被褥鮮明　冷熱水龍
四時順應　常居亦可
暫住聽命　租價克己
往來利便　向所讚稱
僑胞賜顧　格外歡迎
本旅館同人謹啟

△宛地辟埠致公堂廿吉年職員表

會長　彭榮傳　林天祥
書記　林榮洽　周瑞仕
財政　馬本舜　李康其
議長　黃啟學　朱義禎
外交　王益　甄科
催收　甄賢源　余信禮
監督　余敖　陳琳
核數　彭龍　梅宗曉
評議員
劉華　麥璇　林同昌　王廷煥　朱廣禮　馬保
甄松　何春霖　李基象　彭艷南　區宜　李徐
梁應元　黃金鉗　劉擇佑　鄧邦　周金　周瑞隆
劉乙佑　張榮有　彭濂　甄添　林進元　黃仲謙
林安　甄超　鄧蒲　蔡元隆　馬俊莊　吳祿
王木

△（[illegible]）達權社民國廿吉年職員表

社長　呂就榮　何毅強
議長　李良卿　梁明滄
書記　何春初　梁成光
監督　廖作　梁明滄　呂敖
駐暗市党幹事　梁日昇
議員
吳莫遲　梁煥　馬光球　羅協平　呂鴻佑　呂澤
繆樹榮　羅華　黃樹森　梁濃　吳肇貞　潘球
吳泉柏　李柱　李奕祥　梁覲鉗　呂洪焜　鍾曠
呂湛毓
財政　羅梓良　潘英
交際　馬焯球　劉孔順
催收　張伯賢　劉都良
庶務　許百　馬康

▲▲救國先强身

吾人處茲外侮日逼：國難當前之秋：亟宜壹致奮起：執戈衛國：以盡國民天職：惟是凡人作大事：成大業：必先具有充足精神：與健全体魄：方有把握：惟欲先健身体：請男服天壽堂海狗鞭健腎丸：女服姑嫂丸：包能達到美滿目的：

香港德輔道中
廣州十八甫南路
粵港
天壽堂
姑嫂丸
專治婦女經痛不準
專治男子腎部虛弱

海狗鞭健腎丸
中外各埠均有代理
溫哥華代理　活生行　金利源　域多利　萬育堂　滙生源